

# Kangiqidjutinun

## Fluzone® Anginirhamik-Kapuut (HD) Quadrivalent (QIV)

### Qalangnirmun Kapuutaa

#### Hunauva Qalalaqiniq (flu)?

Qalalaqiniq (flu) hiammittaaqpiaktuq aanniarut aanniarutauvaktuq influenza-mit. Hiamitiqtuq qalaghungnikut, tagjungnikkut qingapluuniin kakianin.

Mihingnautait ilajut: kidjangniq, qalaghungniq, tivjaighuni, nukikliuliqhutik, igiaqluliqhutik unaguhuinaliqhutik.

Inuit annialaqivaktun uuminga Tarium Hikutirvia Qiqaijarluarvia, kihimi flu-paktun Ubluqtuhivia uvanillu Idjururia.

#### Kitkut kapuqhiqtaaqtut haffumunga kapuunmik?

Nunavunmi, tamaita ukiuqaqtut 65mik angajuhiillu kapuqhiqtaaqtut uuminga Fluzone® HD QIV. Piqaqtuq aalangajumik qalalaqinirmun kapuutaanik piinarialik tamainun Nunavumiunun avatqumajut siksit tatqirhiutinik ukiuqaqtut. Tamainun kapuqhiqtaaqtunun fluunirmun kapuutit ukiuni.

#### Hunauvat ikajuutit kapuqhirnirmun?

Munaridjutigijaat Nunavummiut aannialaqinirmun qalalaqinirmun.

Munaridjutigijaat nunallaat tapkua qajangnautiqaqtut ajuqhautinun qalangnirmun.

Munaridjutigijaat Nunavummiut anginirhakkut aannialaqirjuarnirmun aanniavingmungarniritt huiqlutikluuniin.

#### Una Fluzone® HD QIV qajangnaitsa?

Hii. Atuqtaulaqqtut mihangnautit uluriahungniq aupadjahutiklu kapungnirit. Ilaanilu kidjakpaktut, unaguhukhutik, niaquqliuqhutik aanirlalaqibluti. Una

atuqtaunginaqtuq kapuqhiqtunun naunajautaujut timit ikajuutighaliuliquaq aanniarutinun. Amigaitut inuit hulaqutiqangitut kapuqhirnirmun.

Tamaita kapuqhiutit, pidjutiqaluangitut timimun nakuungirnirmun taijauhimajuq *anaphylaxis* aaniilaqiqjuarniq. Nakuungiqjuarutit takunaqtut puvinirrit, uutiqhutik, puvitutik qaniit, aniqhaaktariami ajuqhaliqhutik. Una nkuungiutaujuq imaa 15 minutes hivitunia kapuqhiruiraangamik.

**Munaqhitkuniitquajut imaa 15 minutesmik kapuqhirurumik.** Nakuungirutait mamihaqtaaqtut munaqhip ilihaqtitauhimajut namakhidjutighthait.

#### Kitkut uqaqatigijaghait munaqhit kapuqhiqtinagit?

Uqaqlugit munakhinut hapkuninga nallignik piqaruvit:

- Timingnun nakuungiqhimaguvin haffumanga formaldehyde, Triton® X-100 ukualuuniin qujaginaq iluanitit kapuutini.
- Kinguani nakuuhuiniq qujaginaq kapuutinin.
- Qujaginaq qanuriniit tapkua aulaqutigijatit.
- Guillain-Barre Syndrome -qarumik (GBS – inmikkut ingutalmiqata) taima 6-ni havainirni kapukhirnirmingnit.
- Aannialaqiqjuarutit kidjakutilu.

#### Hunauvat qajangnautit kapuqhirinirmun?

itqungniaqtajut tapkua 4000 – 8000 Kanadamiut huiqhimajut atautini ukiuni qlalaqinirmun. Amigaitut aannialaqibluti munarijaujariaqaliqhutik aanniaqvingmi. Aannialaqitaillutit, nutaqqatit nunallaallu aanniarunmin.

#### Fluzone® HD QIV Kapuqhiruiraangat Munaridjutit

- Kidjangnaitumik aanirlalaqinaitumik, iihilutit Acetaminophenmik (tylenol, tempra) unaluuniit Ibuprofen (Advil, Motrin).
- Atuliruvit qujaginaq mihangnautinik puvinirmik qanirmun/umilrukkit qiiqiguvinluuniin ilitripkaqlugu munaqhitkut qilamik.
- Apirhuutighaqaruvit qujaginaq, ihumaalukuvinluuniin nakuungirnirmik kapuqhirrimin, uqaqatigilugit munaqhitkut.

